

असाधारगा EXTRAORDINARY

भाग II—सम्ब 3—उप-सम्ब (ii) PART II—Section 3—Sub-section (ii)

प्राधिकार ते प्रकाशित PUBLISHED BY AUTHORITY

सं॰ 54] No 54] नई बिल्ली, सोमबार, फरवरी 2, 1981/माघ 13, 1902 NEW DELHI, MONDAY, FEBRUARY 2, 1981/MAGHA 13, 1902

इस भाग में भिन्न पुष्ठ संस्था वो जाती है जिससे कि यह असग संकलन के रूप में

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

श्रम मंत्रालय

अधिस्चना

नई विल्ली, 2 फरवरी, 1981

का० आ० 84 (अ) — न्यूननम मजद्री प्रधिनियम 1948 (1948 का 11) की धारा 4 की उपधारा (1) के खण्ड (191) के साथ पठित धारा 3 की उपधारा (1) के खण्ड (क) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, केन्द्रीय सरकार ने इससे उपाबद्ध अनुसूची के स्तम्भ 2 में विनिधिष्ट मजदूरी की न्यूननम दरों को जो उक्त प्रनुसूची के स्तम्भ 1 की तत्स्थानी प्रविष्टिंग में बिनिधिष्ट बुलफैंम खानों में उसके नियोजन में नियोजिन प्रवर्ग के कमंचारियों को संवेय हैं, नियत करने के लिए निम्नलिखिन प्रस्नाव बनाए हैं जो उक्त प्रधिनियम की धारा 5 की उपधारा (1) के खण्ड (ख) की प्रवेशानुसार उन सभी ब्यक्तियों की जानकारों के लिए प्रकाशित किए जा रहे हैं, जिनके उससे प्रभावित होने की सभावना है प्रोर यह सूचना वी जाती है कि उक्त प्रस्तावों पर उम नारीख से, जिम को यह प्रधिसूचना राजपन्न में प्रकाशित होती हैं, दो माम की समाध्ति के पण्चान् विचार किया जाएगा।

उत्पर विनिर्दिष्ट घर्माध को समाप्ति से पूर्व उक्त प्रस्तावो की बासत जो भी ग्राक्षेप था सुझाव किसी व्यक्ति से प्राप्त होगे, केन्द्रीय सरकार उन पर विचार करेगी।

अनुसूची

REGISTERED No. D.(D)-72

यार्थवा वर्गीकरण **वैतिक मजवूरी की न्यूनत**म दरे

अकुशल

(1) मजदूर (2) बरेसी मजदूर (3) 6 65 द० (भृभि के उत्पर कार्य के चपरासी (4) सफाई वाला (5) लिए) पानी वाला (6) चौकीवार (7) 8 00 रु० (भूमि के नीचे कार्य के अन्य प्रवर्ग चाहे जो भी नाम हो, जो लिए) अक्समत हैं

এইকুয়ল

है।

(1) महायक ड़िलर (2) हेल्पर (3) 8 35 ठ० (भूमि के ऊपर कार्य के कैटोन परिचर (4) मेट (एम एम लिए)
श्रार, 1961 के अधीन अभत्ता प्रमाणपन्न के बिना) (5) सिगनल नैन 10.00 (भूमि के नीचे काय के लिए)
(6) श्रम मिरदार (7) डाक कींग (8) ग्रन्य प्रदर्ग चाहे जो भी नाम हो,
जा अर्द्यक्शल/प्रदेक्शल पर्यवेंकी

1282 GI/80

MINISTRY OF LABOUR

कशस

1

(1) हैण्डहोल डिलर (2) मेट (एम 10.00 ६० (भूमि के ऊपर कार्य के लिए) एम भार, 1961 के भ्रधीन क्षमता 12 00 रु० (भिभि के नीचे कार्र प्रमाणपन्न महिन्) (3) बढ्ई (4) लोहार (5) हौलेज प्रचालक के लिए) (6) मैंकेनिक (7) डिस्पेम्सरी परिचर (४) राज (१) धन्य प्रवर्ग चाहे जो भी नाम हो, जो कुमल है।

लिपि कीय

लेखाकार, टक्क/ब्राणुलिपिक, लिपिक, 10.00 ቹ0 भंडारी, भंडार का भार साधक, टाइम कीपर, रोकड़िया, भ्रन्य प्रवर्ग, चाडे जो भी नाम हों, जो लिपिकीय प्रकार के 31

स्पद्धीकरण --इस अधिमुचना के प्रयोजन के निए-

- इस प्रधिसुचना द्वारा नियन न्यननम दरें सर्वसम्मिलित दरें हैं। ग्रीर इसमें माप्ताहिक विधाम के लिए देय मजदूरी भी सम्मिलित है।
- 2. इस अधिसुचना द्वारा नियत मजबरी की न्यनतम वर्रे ठेकेवारी द्वारा नियोजित कर्मच।रियों को भी लाग हैं।
- 3 प्रठारह वर्ष से कम प्रायु के ग्रीर नि.शक्त व्यक्तियों को देय मजबूरी की न्युनसम वरें समित प्रवर्ग के सर्मकारों के लिए इस प्रधिसूचना द्वारा नियत दरों का कमण: 80 प्रतिशत ग्रीर 70 प्रतिशत होगी।
 - 1 (क) "मकुशल कार्य" से वह कार्य प्रभिन्नेत है जिसमे बहुत थोड़ी या कुछ भी कुशलता का कार्य या धनुभय ध्रपेक्षित न करने वाली साधोरण कियाएं सस्मिलित हैं,
 - (ख) "प्रर्वक्णल कार्य" से वह कार्य प्रभिप्रेत है, जिसमें कार्य के अनुभव से अर्जित कुछ मात्रा में कुणलना या सक्षमता सम्मिलिन भीर जो कुशल कर्मचारी के पर्यवेक्षण या मार्गदर्शन के प्रधीन किए जाने योग्य है भीर इसके भन्तर्गत भक्षाल पर्यवेक्षी कार्य भी ब्राता है,
 - (ग) ''क्यल कार्यं'' से वह कार्य प्रभिन्नेत है जिसमें कार्य के प्रमुख्य से अथवा शिक्षु के रूप में या किसी तकनीकी या व्यावसायिक संस्था में प्रशिक्षण के माध्यम से भ्राजित कृणलता या सक्षमता भ्रयेकित है जिसके पालन में स्वप्नेरणा ग्रौर विवेकविद्ध ग्रावश्यक है .
- 5. जहां किसी क्षेत्र में मजदूरी की विश्वमान दर्रे इस प्रश्निसूचना द्वारा नियत वरों से निम्नतर है वहां ऐसी उन्नेन्द्र दरें इस अधिस्वना के प्रयोज-**बार्ध** ऐसे कर्मचारी के लिए मजदरी की ज्याननम धरें समझी जाएंगी।

[स॰ एस॰ 32019/8/78-डब्स्य मी (एम डब्स्य)] नबीन बाबला, उपमचिव

NOTIFICATION

New Delhi, the 2nd February, 1981

S.O. 84(E):—The following proposals made by the Central Government in exercise of the powers conferred by Clause (a) of sub-section (1) of section 3, read with Clause (iii) of subsection (1) of section 4 of the Minimum Wages Act, 1948 (11 of 1948) for fixing the minimum rates of wages as specified in Column 2 of the Schedule annexed hereto, payable to the categories of the employees employed in employment in Wolfu m Mines as specified in the corresponding entries in Column 1 cf the said Schedule, are herd by published as required by Clause (b) of sub-section (1) of section 5 of the said Act for information of all persons likely to be affected thereby and notice is hereby given that the said proposals will be taken into consideration after the expiry of 2 months from the date of publication of the notification in the Official Gazette.

Any objection or suggestion which may be received from any person with respect to the said proposals before the expiry of the period specified above will be considered by the Central Government.

SCHEDULE

Classification of Work	Minimum Rates of Wages		
,	per day		
1	2		

Unskilled

(1) Mazdoor (2) Dressing Mazdoor Rs. 6.65 (for work above (3) Peon (4) Sweeper (5) Waterman ground) (6) Chowkidar (7) Other categories (Rs. 8.00 (for work below

by whatever name called which are unskilled

ground)

Semi-skilled

(1) Assistant Driller (2) (3) Canteen Attendant (4) Mate (without competency certificate under MMR, 1961) (5) Signal Man

Helper Rs. 8.35 (for work above ground)

(6) Labour Sirdar (7) Dak Boy (8) Other categories by whatever

ever name called which are skilled.

name called which are semi-skilled/ unskilled supervisory.

Rs. 10.00 (for work below ground)

Skilled

(1) Handhole Driller (2) Mate (with Rs. 10.00 (for work above competency certificate under MMR, ground) 1961) (3) Carpenter (4) Black Smith Rs. 12.00 (for work below (5) Haulage operater (6) Mechanic ground) (7) Dispensary Attendant (8) Mason (9) Any other categories by what-

Clerical

Accountant, typist/Steno, Clerk, Rs. 10.00 Store keeper, Store Incharge, Time keeper, Cashier, any other categories by whatever name called which are of clerical nature

Explanation :- For the purpose of this notification-

- (1) the minimum rates of wages are all inclusive rates and include also the wage payable for the weekly day of rest;
- (2) the minimum rates of wages are applicable to employees employed by contractors also;
- (3) the minimum rates of wages payable to young persons below 18 years of age and for disabled persons shall be 80% and 70% respectively of the rates fixed by this notification for adult workers of the appropriate category;
- (4) (a) "Unskilled work" means work which involes simple operations requiring little or no skill or experience of the job;
- (b) "Semi-skilled work" means work which involves some degree of skill or competence acquired through experience of the job and which is capable of being performed under the super-

- vision or guidance of a skilled employee and includes unsupervisory work;
- (c) "Skilled work" means work which involves skill or comkilled petence acquired through experience of the job or through training as an apprentice or in a technical or vocational institute and the performance of which calls for initiative and judgement;
- (5) Where in any area, the minimum rates of wages fixed by this notification are lower—than—the prevailing rates of wages of any employee, the higher wages shall be treated—as the minimum rates of wages applicable for the purpose of this notification to such employee.

[No. S-32019/8/78-WC(MW] NAVIN CHAWLA, Dy. Secy.